

TEGERA® 850

Synthetic glove, PU, palm-dipped, nylon, 13 gg. Cat. II, white, breathable back, oil and grease resistant palm, for precision work



EN 388 4131
 EN 420:2003

BRUKSANVISNING
KATEGORI II / MEDELHÖG RISKO
 SE FRAMSIDAN FÖR SPECIFIK PRODUKTINFORMATION

Läs dessa instruktionsnagrannt innan du använder produkten.

FÖRKLARING AV SYMBOLER
 O = Under minimumnivån för angiven enskild fara
 X = Har inte genomgått provning eller metoden inte lämplig/relevant för produkten

SKYDDSHANDSKAR MOT MEKANISKA RISKEN
 Skyddsnivån gäller ytan av handskens handflata.

EN 388:2003
 A. Nötningsmotstånd, Min. 0; Max. 4
 B. Skärmotstånd, Min. 0; Max. 5
 C. Rivmotstånd, Min. 0; Max. 4
 D. Punkteringsmotstånd, Min. 0; Max. 4

EN 420:2003
 SKYDDSHANDSKAR - ALLMÄNNA KRAV OCH PROVNINGSMETODER
 Test taktilitet/fingerkänsla: Min. 1; Max. 5

EN 420:2003 + A1:2009
 Handsken är kortare än standarden vilket kan bidra till ökad komfort vid t ex fimonteringsarbeten.

EN 16350:2014
 SKYDDSHANDSKAR - ALLMÄNNA KRAV OCH PROVNINGSMETODER
 Test taktilitet/fingerkänsla: Min. 1; Max. 5

EN 16350:2014
 SKYDDSHANDSKAR - ELEKTROSTATISKA EGENSKAPER
 RESISTANS UNDER 1 x 10⁹ Ω

IEC 61340-5-1:2007
 Elektrostatiske utfällningar (ESD) - resistans under 1 x 10⁹ Ω

INSTRUCTIONS FOR USE
CATEGORY II / INTERMEDIATE DESIGN
 SEE FRONT PAGE FOR PRODUCT SPECIFIC INFORMATION

Carefully read these instructions before using this product.

EXPLANATION OF PICTOGRAMS
 O = Below the minimum performance level for the given individual hazard
 X = Not submitted to the test or test method not suitable for the glove design or material

PROTECTIVE GLOVES AGAINST MECHANICAL RISKS
 Protection levels are measured from areas of glove palm.

EN 388:2003
 A. Abrasion resistance, Min. 0; Max. 4
 B. Blade cut resistance, Min. 0; Max. 5
 C. Tear resistance, Min. 0; Max. 4
 D. Puncture resistance, Min. 0; Max. 4

EN 420:2003
 PROTECTIVE GLOVES - GENERAL REQUIREMENTS AND TEST METHODS
 Finger dexterity test: Min. 1; Max. 5

EN 420:2003 + A1:2009
 The glove is shorter than a standard glove, in order to enhance the comfort for special purposes - for example fine assembly work.

EN 420:2003 + A1:2009
 PROTECTIVE GLOVES - GENERAL REQUIREMENTS AND TEST METHODS
 Finger dexterity test: Min. 1; Max. 5

EN 16350:2014
 PROTECTIVE GLOVES - ELECTROSTATIC PROPERTIES
 RESISTANCE BELOW 1 x 10⁹ Ω

IEC 61340-5-1:2007
 Electrostatic discharge (ESD) - resistance below 1 x 10⁹ Ω

MODE D'EMPLOI
CATEGORIE II / CONCEPTION INTERMEDIAIRE
 VOIR COUVERTURE POUR LES INFORMATIONS SPECIQUES AU PRODUIT

Lisez attentivement ces instructions avant d'utiliser le produit.

EXPLICATION DES PICTOGRAMMES
 O = sous le niveau de performance minimal pour le risque individuel donné
 X = non-testés ou méthode d'essai utilisée non-adaptée au type de gant/matériau

EN 388:2003
 GANTS DE PROTECTION CONTRE LES RISQUES MECANIQUES
 Les indices de protection sont mesurés au niveau de la paume du gant.

A B C D
 A. Résistance à l'abrasion, Min. 0; Max. 4
 B. Résistance à la coupe, Min. 0; Max. 5
 C. Résistance à la déchirure, Min. 0; Max. 4
 D. Résistance à la perforation, Min. 0; Max. 4

EN 420:2003
 GANTS DE PROTECTION - EXIGENCES GENERALES ET METHODES D'ESSAI
 Test de dextérité: Min. 1; Max. 5

EN 420:2003 + A1:2009
 Cela signifie que le gant est plus court qu'un gant standard afin d'assurer un meilleur confort permettant ainsi, par exemple, de réaliser des travaux spécifiques de précision.

EN 420:2003 + A1:2009
 EXIGENCES GENERALES ET METHODES D'ESSAI
 Test de dextérité: Min. 1; Max. 5

EN 16350:2014
 GANTS DE PROTECTION - PROPRIETES ELECTROSTATIQUES
 RESISTANCE INFÉRIEURE À 1 x 10⁹ Ω

IEC 61340-5-1:2007
 Décharges électrostatiques (ESD) - résistance inférieure à 1 x 10⁹ Ω

GERBRUCHSANWEISUNG
KATEGORIE II / MITTLERES RISIKO
 BITTE DIE PRODUKTSPEZIFISCHEN INFORMATIONEN AUF DER VORDERSEITE BEACHTEN

Nachfolgende Anweisung bitte vor Gebrauch des Produktes sorgfältig durchlesen!

ERLÄUTERUNG DER PIKTOGRAMME
 O = unter der Mindestanforderung für das vorliegende individuelle Risiko
 X = nicht zum Test eingereicht oder Methode nicht für den Test geeignet

HANDSCHUHE ZUM SCHUTZ VOR MECHANISCHEN RISIKEN
 Die Schutzstufen werden an der Handfläche des Handschutes gemessen.

EN 388:2003
 A. Abrießfestigkeit, Min. 0; Max. 4
 B. Schnittfestigkeit, Min. 0; Max. 5
 C. Reißfestigkeit, Min. 0; Max. 4
 D. Stichfestigkeit, Min. 0; Max. 4

EN 420:2003
 SCHUTZHANDSCHUHE - ALLGEMEINE ANFORDERUNGEN UND TESTMETHODEN
 Test Taktilität/Fingerspitzengefühl: Min. 1; max. 5

EN 420:2003 + A1:2009
 Der Handschuh ist etwas kürzer als der Standard, um dem Benutzer erhöhten Komfort bei speziellen, wie bspw. Feinmotorischen Arbeiten zu bieten.

EN 420:2003 + A1:2009
 SCHUTZHANDSCHUHE - ALLGEMEINE ANFORDERUNGEN UND TESTMETHODEN
 Test Taktilität/Fingerspitzengefühl: Min. 1; max. 5

EN 16350:2014
 SCHUTZHANDSCHUHE - ELEKTROSTATISKE EIGENSCHAFTEN
 WIDERSTAND UNTER 1 x 10⁹ Ω

IEC 61340-5-1:2007
 Elektrostatische Entladung (ESD) - Widerstand unter 1 x 10⁹ Ω

BRUKSANVISNING
KATEGORI II / MIDDELS RISIKO
 SE FORSIDEN FOR PRODUKTSPECIFIK INFORMASJON

Les anvisningene nøye før du bruker dette produktet.

FÖRKLARING AV PVIKTÖGRAMMER
 O = Under minimumskravet till yttestnivå för denne individuelle faren
 X = Produktet er ikke testet, eller det er ikke relevant for produktet

EN 388:2003
 VERNEHANDSKER MOT MEKANISKE RISIKODER
 Beskyttelsesnivåen måles i området i håndflaten på hånden.

A B C D
 A. Siltastjernetstand, Min. 0; Maks. 4
 B. Skjærstjernetstand, Min. 0; Maks. 4
 C. Rivstjernetstand, Min. 0; Maks. 4
 D. Punkteringsstjernetstand, Min. 0; Maks. 4

EN 420:2003
 VERNEHANDSKER - GENERELLE KRAV OG TESTMETODER
 Test taktilitet/fingerfølelse: Min. 1; Max. 5

EN 420:2003 + A1:2009
 Handsken er kortere enn standarden for spesielle formål som f.eks. ved fimonteringsarbeid.

EN 420:2003 + A1:2009
 VERNEHANDSKER - GENERELLE KRAV OG TESTMETODER
 Test taktilitet/fingerfølelse: Min. 1; Max. 5

EN 16350:2014
 BESKYTTELSESHANDSKER - ELEKTROSTATISKE EGENSKAPER
 MODSTAND UNDER 1 x 10⁹ Ω

IEC 61340-5-1:2007
 Elektrostatisk utlading (ESD) - motstand under 1 x 10⁹ Ω



6 X-SMALL



EJENDALS AB
 Box 7, SE-793 21 Leksand, Sweden
 Phone +46 (0) 247 360 00 Fax +46 (0) 247 360 10
 info@ejendals.com | ordre@ejendals.com | www.ejendals.com

BRUKSANVISNING
KATEGORI II / MIDDELHÖG RISIKO
 SE FORSIDEN FOR PRODUKTSPECIFIK INFORMATION

Läs instruktionserna grundligt, för ibrugtagning av dette produkt.

FÖRKLARING TIL PIKTOGRAMMER
 O = Under minimum ydelsesniveau for den pågældende individuelle fare
 X = Ikke sendt til prøvning eller metode uegnet til prøvning i forhold til handske design eller materiale

BESKYTTELSESHANDSKER MOD MEKANISKE RISICI
 Gennemtrængningsniveauet er målt fra håndryggen område.

EN 388:2003
 A. Slidstyrke, Min. 0; Maks. 4
 B. Rivbestandighed, Min. 0; Maks. 5
 C. Stikbestandighed, Min. 0; Maks. 4

EN 420:2003
 BESKYTTELSESHANDSKER - GENERELLE KRAV OG PROVNINGSMETODER
 Fingerspidsfølelse: Min. 1; Max. 5

EN 420:2003 + A1:2009
 Handsken er kortere end standarden, hvilket kan give større komfort ved eksempelvis fimonteringsarbejde.

EN 420:2003 + A1:2009
 BESKYTTELSESHANDSKER - GENERELLE KRAV OG PROVNINGSMETODER
 Fingerspidsfølelse: Min. 1; Max. 5

EN 16350:2014
 BESKYTTELSESHANDSKER - ELEKTROSTATISKE EGENSKABER
 MODSTAND UNDER 1 x 10⁹ Ω

IEC 61340-5-1:2007
 Elektrostatisk udladning (ESD) - modstand under 1 x 10⁹ Ω

EN 420:2003
 PASFORM OG STØRRELSE: Alle størrelser overholder kravene i EN 420:2003 til komfort, passform og bevægelighed, hvis ikke andet er forklart på forsiden. Brug kun produkter i den rigtige størrelse. Produkter, der enten er for løse eller for stramme begrænser levetiden og yder ikke det optimale beskyttelsesniveau. **OPBEVARENING OG TRANSPORT:** Opbevares bedst tæt og mørkt i den oprindelige emballage og mellem +10° - +30°C. **INSPEKTION FØR BRUG:** Hvis produktet bliver beskadiget, yder det IKKE den optimale beskyttelse og skal kasseres. Anvend aldrig et beskadiget produkt. **RENGØRING:** Børnet aldrig kemikalier eller skarpe genstande til rengøring. Handsker markeret med et vaske symbol har igennem en standardiseret test opfyldt kontinuerlig ydeevne efter vask. **BORTSKAFFELSE:** I henhold til den danske lovgivning. **ALLERGEN:** Produktet indholder komponenter, der kan udgøre en potentiel risiko for allergisk reaktion. Må ikke anvendes i tilfælde af overfølsomhed. Kan være behøvet for særlig analyse og rådgivning. Kontakt Ejendals i tvivlstilfælde.